

Ichinoseki Multilingual Information

English

1

Ichinoseki International Association/ Ichinoseki ILC Promotion Division



January 2025

Translated excerpts from the public Ichinoseki newsletter, 'I-style'.

Influenza

Novel Coronavirus

Subsidies for vaccination fees are available until Friday, January 31

Those who wish to be vaccinated should make an appointment at a medical institution as soon as possible.

Pre-medical checkup sheets and vaccination tickets are available at medical institutions.

| Types | Influenza (Pediatric) | Influenza (Senior) Novel Coronavirus (Senior) |
|------------------|--|---|
| Eligible persons | Those with an address in Ichinoseki, ① Persons between the ages of 1 to 12. (2 shots at 2-4 week intervals) ② Persons between the ages of 13 and 15 (third year of junior high school) (1 shot) | Those with an address in Ichinoseki, ① Persons 65 years and older ② Persons aged 60-64 as of the date of vaccination whose immune function is equivalent to level 1 in the physical disability certificate for heart, kidney, respiratory system human immunodeficiency virus. |
| Grant amount | 2,100 yen per dose (only injection-type is covered) * Full subsidies for those living in households on public assistance and households exempt from residence tax. | Influenza: 2,600 yen per visit Novel Coronavirus: 11,800 yen per visit *Full subsidies for those living in households on public assistance. |

[Inquiries]

《Pediatric Influenza》 Children and Domestic Affairs Division 0191-21-5409



《Senior Influenza/Senior Novel Coronavirus》 Health Promotion Division 0191-21-2160



January Notification Adult Medical Examination Schedule

Additional dates will be added for women over 40 who have not been examined for breast cancer in Ichinoseki this year and last year.

If you do not have the screening form on hand, please apply by using the 2D code on the right.



♦Breast Cancer screenings

| Date | Venue | Reception times |
|------------------------|---------------|-----------------|
| 11 th (Sat) | Ichinoseki | 9:30am~10:30am |
| 12 th (Sun) | Health Center | 1:30pm~2:30pm |

Please cooperate with prevention methods of infectious diseases

- ① Postpone consultation if you or a member of your family is in poor physical condition.
- 2 Waear a mask.

[Inquiries]

Health Promotion Division 0191-21-2160

Disaster prevention administrative information on Ichinoseki Mail

Distributes disaster information and broadcast contents of the outdoor public relations MAST, etc. The information can be accessed by using the following methods.

•To receive information through the app, please download from the QR code below



Android



iOS

•To receive information via email, please send an empty message to the following address

Email: ichinoseki_shobo@x.bmd.jp

[Inquiries] Fire Department Fire Department 0191-25-5912

Notice of payment in January

There are repeated incidents of tax refund scammers posing as city employees.

The city will never ask you to visit an ATM or ask for your PIN number.

Beware of Scams!



- ① City prefectural tax (general collection) 4th term
- ② National Health Insurance Tax (general collection) 7th term
- ③ Medical insurance premiums for the latterstage

elderly (general collection) 7th term

4 Long term care insurance premium(general collection) 4th term

Payment deadline: Friday, January 31st

【Inquiry】 Ichinoseki City Hall Tax Payment Division

0191-21-8261

Or Ichinoseki City Tax Savings Association

Let's enjoy the Japanese New Year!

An exchange event for foreign residents to experience traditional Japanese New Year's culture such as mochi pounding, New Year's calligraphy, karuta, and more.

- ●Date/Time: Sunday, January 19, 10:00am-11:30am
- •Place: Nanohana Plaza 2F
- •Target: Foreign residents who live or work in Ichinoseki City and those who are interested in supporting the daily lives of foreign residents.
- •Capacity: 30 people
- •Application: Please call or fill out the QR code form(https://x.gd/nE53h) by 3:00 p.m. on Friday, January 10, 2025.

[Inquiries]

Ichinoseki International Association 0191-34-4711 Email i-intl@snow.ocn.ne.jp



Consultation by Sendai Immigration and Immigration Bureau

Free consultation on immigration and status of residence procedures for foreign nationals.

•Date: Friday, February 7, 1:00pm-4:00pm (30 minutes per consult)

Place: Nanohana Plaza

RSVP Only

- Target: Foreign residents in Iwate Prefecture,
 Japanese residents, and persons in charge at companies with business offices in Iwate Prefecture
- Capacity: 3 groups
- Application: By phone or QR code by January 31 (Fri.)



Iwate International Association 019-654-8900



Livelihood support consultations

Those worried about their livelihoods/financial situation please consult with us.

- Date: January 9th,16th, 23rd, 30th (every Thursday)
- Time: 10:00am- 3:00 pm
- Location: Ichinoseki City General Welfare Center [Inquiries]

Ichinoseki City Council of Social Welfare 0191-23-6020 《 Mobile consultation(Reservation required)》

- Date/Time: January 10th (Friday) 10:00am~3:00pm
- Location: Hanaizumi General Welfare Center/Daito Health Center/Senmaya Rural Labor Welfare Center/Social Welfare Council Fujisawa Branch [Inquiries]

Ichinoseki City Council of Social Welfare Hanaizumi Branch 0191-82-4002 Daito Branch 0191-71-1177 Senmaya Branch 0191-53-2885 Fujisawa Branch 0191-63-5122

After-Hours Children's Emergency Hotline

A telephone helpline to consult with a nurse about responses and emergency measures for children's illnesses.

- Hours: 7:00pm 8:00am
- Open year-round
- Phone number: 019-605-9000

Or dial #8000



Doctors on Duty (Nights/Holidays)

Scan the QR code below for doctors that are on duty at night (18:00-20:00) and on duty on Sundays/holidays.



Ichinoseki City

To double check the available facilities, call the Ichinoseki City Hall on 0191-21-2111. If it's a medical emergency, be sure to call 119.

Please bring your health insurance card and your medication record handbook (*okusuri techou*) when seeing a doctor.